


BORK



СОКОВЫЖИМАЛҚА S701

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

Мой BORK

Зарегистрируйте вашу технику BORK в личном кабинете  на bork.ru и вы получите быстрый доступ к рецептам, инструкциям, аксессуарам, запчастям и напоминаниям о необходимости замены расходных материалов.



Загрузочный желоб

Крышка соковыжималки

Контейнер для жмыха объемом 3 л

Основание с двигателем

Толкатель для продуктов

Фиксатор крышки

Насадка для отжима в станан

Чаша фильтра

Переключатель скоростей

Кувшин для сока объемом 2 л с сепаратором для отделения пены



Мелкоячеистый фильтр с нитрид-титановым покрытием ножей

Щетка для чистки фильтра

НАСАДКА ДЛЯ ОТЖИМА В СТАКАН

Вы можете использовать вместо кувшина для сока любую посуду. Насадка для отжима в стакан не допустит разбрызгивания сока при отжиме. Также насадка для отжима в стакан выполняет функцию «Напля-стоп». Для этого переверните насадку носиком вверх.



ПЕРЕД ПЕРВЫМ ИСПОЛЬЗОВАНИЕМ

- Внимательно ознакомьтесь с данным руководством пользователя.
- Удалите и безопасно утилизируйте упаковочные материалы и этикетки с корпуса прибора.
- Промойте все съемные части соковыжималки проточной водой и протрите основание с двигателем влажной салфеткой, чтобы удалить механические частицы и пыль, которые могли попасть в соковыжималку в процессе производства и транспортировки.

ПРАВИЛА ПОДКЛЮЧЕНИЯ К ЭЛЕКТРОСЕТИ

- Не прикасайтесь влажными руками к вилке шнура питания.
- Подключайте устройство только к розетке с заземлением.
- Извлекая вилку из розетки, не тяните за шнур, беритесь только за вилку.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ

- Установите чашу фильтра на основание с двигателем.
- Установите фильтр, совместив стрелки на фильтре со стрелками на приводе фильтра.



- Убедитесь в том, что фильтр надежно зафиксирован внутри чаши фильтра.



- Установите крышку соковыжималки на чашу фильтра.



- Поднимите фиксатор крышки в вертикальное положение до щелчка.



- Вставьте толкатель для продуктов в загрузочный желоб.



- Установите контейнер для жмыха, слегка наклонив его.



- Установите кувшин для сока под носик соковыжималки. Чтобы сок не разбрызгивался, наденьте на кувшин крышку с сепаратором.



- Вымойте продукты для выжимания сока под проточной водой.

Убедитесь в том, что соковыжималка правильно собрана.

- Вставьте вилку сетевого шнура в розетку электросети и установите переключатель скоростей. Чтобы правильно выбрать скорость отжима, см. таблицу на странице 10.
- Подавайте продукты в загрузочный желоб, легко нажимая на них толкателем.

Чтобы свести к минимуму чистку, заранее вставьте в контейнер для жмыха полиэтиленовый пакет, который потом можно просто выбросить.

Никогда не проталкивайте продукты в загрузочный желоб руками.
Не пытайтесь вручную прочистить желоб.
Используйте прилагаемый толкатель для продуктов.



- Выключите соковыжималку, установив переключатель в положение OFF.
- Отключите вилку сетевого шнура от розетки электросети.
- Снимите контейнер для жмыха, придерживая его за ручку.



- Придерживая соковыжималку, откройте фиксатор крышки и опустите его вниз.
- Снимите крышку с соковыжималки.
- Чтобы извлечь фильтр, потяните чашу фильтра вверх.

Не прикасайтесь к острым ножам в основании фильтра.

ДВЕ СКОРОСТИ ОТЖИМА ДЛЯ МЯГКИХ И ТВЕРДЫХ ПРОДУКТОВ

Для отжима разных продуктов требуется различное количество оборотов.

Соковыжималка может работать на двух скоростях отжима: низкая — для мягких продуктов 6500 об/мин (положение LOW) и высокая — для твердых продуктов 13000 об/мин (положение HIGH).

Абрикосы	Низкая
Ананас	Высокая
Апельсины (очищенные)	Высокая или низкая
Арбуз	Низкая
Брокколи	Низкая
Виноград (без косточек)	Низкая
Груши (твердые)	Высокая
Груши (мягкие)	Низкая

Дыни	Низкая
Капуста	Высокая
Капуста брюссельская	Высокая
Капуста цветная	Высокая
Киви	Низкая
Клубника	Низкая
Малина	Низкая
Манго	Низкая
Морковь	Высокая

Огурец	Низкая
Персики	Низкая
Свекла	Высокая
Сельдерей	Высокая
Сливы	Низкая
Томаты	Низкая
Тыква	Высокая
Черника	Низкая
Яблоки	Высокая

ЧИСТКА И УХОД

Перед чисткой отключите соковыжималку от электросети.

Чтобы облегчить чистку, после использования налейте в работающую соковыжималку 1–2 стакана теплой воды.

Чистка наружной части корпуса

Наружную часть корпуса соковыжималки можно сначала протереть влажной салфеткой, смоченной мыльным раствором, а затем мягкой салфеткой или использовать специальное средство для чистки пластиковых поверхностей.

Чистка фильтра

После каждого использования тщательно мойте фильтр щеткой, имеющейся в комплекте. Промыв фильтр, посмотрите сквозь него на свет, чтобы удостовериться в том, что отверстия фильтра не засорены.

Чтобы упростить чистку, сразу после использования положите фильтр в горячую мыльную воду на 10 минут.

Соблюдайте осторожность — в основании фильтра находятся острые ножи.

Крышку соковыжималки, чашу фильтра, фильтр, контейнер для жмыха и кувшин для сока можно мыть в посудомоечной машине.

ХРАНЕНИЕ

Прибор рекомендовано хранить в собранном виде в сухом прохладном месте, изолированном от мест хранения кислот и щелочей, при температуре от 5 до 30°C и относительной влажности не более 65%.

Оберегайте прибор от значительных перепадов температур и воздействия прямых солнечных лучей. Всегда отключайте соковыжималку от электросети, когда вы ей не пользуетесь.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

- Внимательно прочтите данное руководство по эксплуатации перед использованием прибора. Несоблюдение указанных в руководстве правил пользования может привести к травмам и повреждению имущества пользователя.
- Перед эксплуатацией прибора удостоверьтесь в том, что характеристики электросети соответствуют указанным на этикетке устройства.
- Подключайте прибор только к розетке с заземлением (при отсутствии заземления, выполненного в соответствии с местными правилами, изготовитель (уполномоченное изготовителем лицо) снимает с себя ответственность по возмещению ущерба).
- Данный прибор предназначен для использования только в домашних условиях.
- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с ограниченными возможностями сенсорной системы или ограниченными интеллектуальными возможностями, а также с недостаточным опытом и знаниями.
- Во избежание поражения электрическим током не погружайте прибор, сетевой шнур или вилку сетевого шнура в воду или иную жидкость.
- Не допускайте соприкосновения шнура питания с горячей поверхностью, это может привести к его повреждению.
- Устанавливайте прибор на ровную, сухую, устойчивую поверхность.
- Не устанавливайте прибор на край стола или столешницы. Во время работы возможна вибрация, вследствие чего устройство может переместиться.

- При отжимании сока необходимо предварительно запустить двигатель.
- Перед использованием прибора фиксатор крышки должен находиться в вертикальном положении, закреплен до щелчка.
- Используйте соковыжималку только для приготовления соков из продуктов, указанных в данной инструкции.
- Фрукты с большими косточками могут использоваться для получения сока только после удаления всех косточек.
- Во время работы прибора запрещается проталкивать продукты пальцами или посторонними предметами, используйте толкатель, который идет в комплекте.
- Будьте осторожны, не прикасайтесь к острым ножам в основании фильтра. Не прикасайтесь к острому лезвию в загрузочном желобе.

- Не перемещайте работающий прибор, не снимайте крышку и чашу с основания во время работы.
- Не оставляйте корпус прибора с загрязнениями. В зависимости от характера и длительности загрязнения, может измениться цвет корпуса или повредиться покрытие.
- После каждого использования прибор необходимо мыть. Не храните прибор и составные части в грязном виде.
- Не мойте основание под струей воды.
- Чаша, толкатель, мелкоячеистый фильтр с ножами имеют естественный износ, срок эксплуатации зависит от аккуратности обращения и частоты использования.
- Не используйте абразивные чистящие средства или жесткие металлические мочалки для чистки.
- Не допускайте попадания инородных тел и жидкости в корпус прибора.

- Для обеспечения безопасности и правильного функционирования блендера используйте только оригинальные детали BORK.
- Избегайте попадания прямых солнечных лучей. Не устанавливайте прибор вблизи других источников тепла.
- Вынимайте вилку сетевого шнура из розетки электросети, когда оставляете блендер без присмотра, по окончании использования, а также перед чисткой, перемещением и перед тем, как убрать его на хранение.
- Транспортировка изделия допускается только в заводской упаковке, а также в зафиксированном положении.
- Не удаляйте и не повреждайте шильд с информацией о приборе и его серийном номере. Он необходим для точной идентификации прибора в случае возникновения неисправности.

- Регулярно проверяйте сетевой шнур, вилку сетевого шнура и чайник на предмет повреждений. При обнаружении повреждений любого рода немедленно прекратите использование и передайте его в ближайший сервисный центр для тестирования, замены или ремонта.
- Утилизируйте устройство в соответствии и с соблюдением требований законодательства страны, в которой осуществляется реализация.
- При обнаружении неисправностей в работе прибора немедленно прекратите его использование и передайте в ближайший сервисный центр компании BORK для диагностики, замены или ремонта.
- В целях безопасности все работы по ремонту и обслуживанию устройства должны выполняться только представителями уполномоченных сервисных центров компании BORK.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Напряжение: 220–240 В
Частота: 50 Гц
Мощность: 1050–1250 Вт
Габариты (В × Ш × Г): 420 × 195 × 340 мм
Вес: 4,5 кг
Разработано в Австралии
Сделано в Китае

Информация о назначении изделия:
устройство предназначено для отжима сока
из фруктов, овощей и ягод.

Специальные условия реализации
не установлены.

КОМПЛЕКТАЦИЯ

Соковыжималка: 1 шт.
Мелкоячеистый фильтр: 1 шт.
Кувшин для сока: 1 шт.
Контейнер для жмыха: 1 шт.
Насадка для отжима в стакан: 1 шт.
Щетка для чистки фильтра: 1 шт.
Руководство пользователя
с гарантийным талоном: 1 шт.

Внимание! Вследствие постоянного
совершенствования продукции производитель
сохраняет за собой право на внесение изменений
в конструкцию, комплектацию и технические
характеристики. Новейшую версию данного
руководства можно посмотреть на сайте bork.ru.

ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАЦИИ



Товар сертифицирован.
Установленный производителем
в соответствии с п. 2 ст. 5 закона РФ
«О защите прав потребителей» срок службы
данного изделия равен 3 годам с даты продажи
при условии, что изделие используется согласно
правилам и рекомендациям, изложенным
в настоящем руководстве пользователя,
и применяемым техническим стандартам.
Информацию о соответствии можно найти
по адресу <http://www.bork.ru>.
Организация, уполномоченная изготовителем
на принятие претензий от потребителей:
ООО «БОРК-Импорт». Адрес: 108811, г. Москва,
пос. Московский, квартал 32, вл. 17А, стр. 1, этаж 3,
пом. 104. Тел.: 8 800 500 88 99.
Электронная почта: info@bork.ru.

ГАРАНТИЙНЫЙ ТАЛОН

Компания BORK несет гарантийные обязательства в течение года с даты продажи данного изделия. Срок службы, установленный компанией BORK на данное изделие, составляет 3 года с даты продажи при условии, что изделие используется согласно правилам и рекомендациям, изложенным в приложенном к нему руководстве по эксплуатации, и применимым техническим стандартам. Во избежание недоразумений убедительно просим вас внимательно изучить руководство пользователя, условия гарантийных обязательств, проверить правильность заполнения гарантийного талона. Гарантийный талон действителен при наличии правильно и разборчиво указанных: модели, серийного номера изделия, даты продажи, четких печатей фирмы-продавца, подписи покупателя. Модель и серийный номер на изделии должны соответствовать указанным в гарантийном талоне. При нарушении этих условий и в случае, когда данные, указанные в гарантийном талоне, изменены, стерты или перезаписаны, гарантийный талон признается недействительным. В случае если дату продажи установить невозможно, в соответствии с законом «О защите прав потребителей», гарантийный срок и срок службы исчисляются с даты изготовления изделия. Наименование и местонахождение изготовителя (уполномоченного изготовителем лица), импортера и информация для связи с ними указаны на упаковке изделия.

Изделие СОКОВЫЖИМАЛКА

Модель S701

Серийный номер

Дата приобретения

Информация о продавце

.....
(наименование, юридический адрес)

Дата изготовления закодирована в серийном номере изделия, например:
1-й и 2-й знаки — неделя изготовления; 3-й и 4-й знаки — год изготовления;
последние 5 цифр — серийный номер.

Изделие проверено, укомплектовано, механических повреждений не имеет.
С условиями гарантийных обязательств и сервисного обслуживания согласен.

Подпись покупателя

Подпись продавца

М. П.

УСЛОВИЯ СЕРВИСНОГО ОБСЛУЖИВАНИЯ

Изготовитель оставляет за собой право отказать в удовлетворении требований потребителей по гарантийным обязательствам в случае несоблюдения условий эксплуатации, установки изделия, умышленных или неосторожных действий покупателя (потребителя) или третьих лиц, повлекших повреждение изделия.

Гарантия не распространяется:

- на элементы и детали, имеющие естественный износ. При этом под естественным износом понимают последствия эксплуатации изделия, вызвавшие ухудшение его технического состояния и внешнего вида из-за длительного использования данного изделия.

Гарантия не распространяется на изделия с повреждениями, вызванными:

- неправильной эксплуатацией, небрежным обращением, нарушением правил хранения, неправильным подключением, несоблюдением прилагаемого руководства пользователя;
- попаданием посторонних предметов, веществ, жидкостей, насекомых или животных внутрь корпуса изделия;
- воздействием высоких и низких внешних температур на нетермостойкие части изделия;
- механическими воздействиями;
- неквалифицированным ремонтом и другим вмешательством, повлекшим изменения в конструкции изделия;

- использованием изделия в промышленных и/или коммерческих целях;
- повреждением электрических шнуров;
- использованием чистящих средств, не предусмотренных руководством пользователя;
- использованием нестандартных (неоригинальных) расходных материалов, принадлежностей, запасных частей;
- подключением в сеть с напряжением, отличным от указанного в руководстве пользователя изделия, или с несоответствием параметров питающей сети государственным стандартам Российской Федерации;
- обстоятельствами непреодолимой силы (пожаром, наводнением, молнией).

Замена неисправных частей изделия (деталей, узлов, сборочных единиц) в период гарантийного срока не ведет к установлению нового гарантийного срока на все изделие либо на замененные части.

Актуальные адреса и телефоны сервисных центров компании BORK в регионах РФ и странах СНГ представлены на сайте bork.ru. При возникновении любых вопросов, связанных с покупкой, эксплуатацией и обслуживанием техники BORK, вы можете проконсультироваться по телефону службы информационной поддержки 8 800 500 88 99.

Фирменный сервисный центр компании BORK: ООО «Премиум Сервис».
Адрес: г. Москва, ул. Большая Садовая, д. 10. Режим работы: ежедневно с 10:00 до 19:00.

